

Bureau GIZ Kinshasa, 7, Avenue Comité Urbain • Kinshasa-Gombe • R.D.Congo

N° du projet : 21.1829.7-001.00

Date limite de soumission: 17/12/2024

L'offre est à transmettre par E-mail uniquement à l'adresse :

CD_Contrats_Quotation@giz.de

Invitation à soumissionner 83478898

1. Objet: Recrutement d'un prestataire pour l'installation des systèmes de sécurité électronique

Deutsche Gesellschaft für

Coopération allemande au développement

7. Avenue Comité Urbain (Réf / derrière la maison

Bureau GIZ à Kinshasa

communale de la Gombe)

Gombe - Kinshasa

T +243 81 084 4577 E giz-kongo-rdc@giz.de

Votre référence Notre référence

Sièges de la société : Bonn et Eschborn, Allemagne

Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Friedrich-Ebert-Allee 32 + 36 53113 Bonn, Allemagne T +49 228 4460-0 F +49 228 4460-1766

Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5 65760 Eschborn, Allemagne T +49 61 9679-0 F +49 61 9679-1115

E info@giz.de www.aiz.de

Tribunal d'instance (Amtsgericht) Bonn, Allemagne N° d'immatriculation au registre du commerce : HRB 18384 Tribunal d'instance (Amtsgericht) Francfort-sur-le-Main, Allemagne N° d'immatriculation au registre du commerce : HRB 12394

Président du conseil de surveillance Jochen Flasbarth, Secrétaire d'État

Directoire Thorsten Schäfer-Gümbel Ingrid-Gabriela Hoven (Vice-présidente du directoire) Anna Sophie Herken

La Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit

(GIZ) GmbH en République Démocratique du Congo, au travers de ses projets MP, Propaix, RESICO, QUALIPRO, VSBG et ZFD cherchent à recruter un prestataire de service pour la mise en place des mesures et équipements relatifs à la régularisation intérieur de la sécurité de ces bureaux.

L'objectif de cette mission est d'améliorer les systèmes de sécurité avec des caméras de surveillance, des alarmes anti-incendie et les postes de contrôle dans le but d'être en conformité avec les normes ISO 27001.

La GIZ invite par la présente les soumissionnaires intéressés à présenter leurs propositions d'offres de services suivant les spécifications et conditions présentées dans les termes de référence en annexe, et ce, au plus tard le 17.12.2024.

Réception des dossiers :

- 2. La réception des offres se fait uniquement par E-mail, notamment par l'envoi d'un E-mail contenant deux (3) fichiers distincts au format PDF,
 - > un contenant l'offre technique (note conceptuelle , plan et méthodologie, CVs etc.),
 - un autre contenant l'offre financière et ;
 - > un autre contenant les documents administratifs légaux du soumissionnaire:
 - Certificat d'enregistrement au RCCM
 - Identification nationale
 - Attestation de régularité de la CNSS encours de validité (à jour ou preuves de paiement d'août, septembre et octobre 2024)
 - Attestation fiscale en cours de validité (à jour ou preuves de paiement d'août, septembre et octobre 2024)



- Pour une ASBL(ONG), prière de fournir en plus des documents ci-haut cités :
 - Le statut notarié
 - Arrête de personnalité juridique ou autorisation de fonctionner, ou certificat d'enregistrement ou l'avis favorable du Ministère de tutelle,
 - Attestation de régularisation de la CNSS en cours de validité ou preuves de paiement du mois d'août, septembre et octobre 2024
 - Attestation fiscale en cours de validité ou preuves de paiement du mois d' août, septembre et octobre 2024

L'E- mail est à envoyer à l'adresse : CD_Contrats_Quotation@giz.de

Le seuil d'acceptation de l'offre technique est de 70%.

L'E-mail de transmission de l'offre doit porter la mention : 83478898.

3. Constitution du dossier d'appel d'offres

Le dossier d'appel d'offres est composé de :

- Invitation à soumissionner
- Les termes de référence
- Le modèle d'offre financière
- Grille d'évaluation des offres techniques
- Conditions générales de la GIZ et code de conduite GIZ

Les offres devront être valides pour une période de 60 jours calendaires après la date limite du dépôt des offres.

AUTRES CONDITIONS DE SOUMISSION DES OFFRES:

- 1. Le fait de ne pas indiquer le N° de référence de l'offre dans l'objet du mail entraînera la disqualification de l'offre ;
- 2. Les soumissions tardives ne seront pas acceptées ;
- 3. Les offres soumises auprès du personnel de la GIZ ou avec d'autres e-mails de la GIZ en copie seront rejetées ;
- Seules les offres soumises à CD_Contrats_Quotation@giz.de seront acceptées;
- 5. Les offres doivent être soumis au format des fichiers PDF.
- 6. La GIZ n'accepte le « *file transfert* » que pour la soumission de documents dépassant la taille de 23 Mo. Une transmission par d'autres applications telles que Google Drive, etc. ne sera pas acceptée.
- 7. En cas de besoin de clarification, prière de bien vouloir transmettre votre demande à l'adresse e-mail : **CD_Contrats_Quotation** @giz.de, avec mention : « **83478898 clarifications** », Faute de quoi, une réponse ne pourra pas vous parvenir.



8. Si vous n'avez pas de nouvelles de <u>notre part dans un délai de 6 semaines</u> <u>après la date limite de soumission,</u> veuillez considérer que nous ne sommes pas en mesure de répondre favorablement à votre candidature ;

La GIZ se réserve le droit d'annuler le processus d'appel d'offres à tout moment sans en informer les soumissionnaires et sans qu'aucun frais de remboursement ne soient dus aux soumissionnaires. La GIZ n'est tenue d'accepter aucune offre.

Prière tenir compte des exigences particulières pour la soumission de l'offre, y compris l'adresse e-mail indiquée.

Fait à Kinshasa, le 02/12/2024

La GIZ

